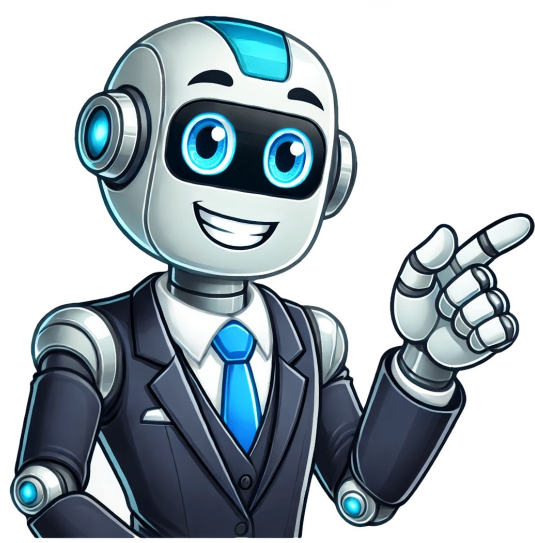


I'm not a bot



StoryKorean is dedicated to enhancing your learning experience. We gather insights through data analytics and feature curated third-party advertisements to support our services. For details on how we handle your information, kindly refer to our Privacy Policy.All content on this site is the exclusive property of StoryKorean. Reproduction or distribution without explicit written consent is strictly prohibited. StoryKorean is dedicated to enhancing your learning experience. We gather insights through data analytics and feature curated third-party advertisements to support our services. For details on how we handle your information, kindly refer to our Privacy Policy.All content on this site is the exclusive property of StoryKorean. Reproduction or distribution without explicit written consent is strictly prohibited. StoryKorean is dedicated to enhancing your learning experience. We gather insights through data analytics and feature curated third-party advertisements to support our services. For details on how we handle your information, kindly refer to our Privacy Policy.All content on this site is the exclusive property of StoryKorean. Reproduction or distribution without explicit written consent is strictly prohibited. . . . " 가 . . . 가 contact@Joy-do.comHi, I'm Joy, a Korean teacher. Michael and I set out to write a book for beginner Korean learners because we realized that while there are many good Korean books out there, there are no "real" beginner Korean story books. Writing a story book for beginner adult learners is more limited in terms of vocabulary and expression than writing a book for children, which means that writing a story book for adult beginner Korean learners is not easy. But I'm writing this book because I want you to get better at Korean. If you have any comments or errors about the book, please contact me at contact@joy-do.com, and if you have any questions about learning Korean, please visit Joy's blog at . I'll always be cheering you on. Do you wish you could combine your passion for books with your Korean studies?Lucky for you, I've rounded up the eight best online resources to find and read Korean short stories. I've also included my best tips for learning Korean through reading.Contents 1. (Kebikids)This colorful site gathers many fascinating short stories that are incredibly easy to follow and understand, no matter how new or advanced your Korean studies are.Finding fun, friendly animated characters, modern graphics and catchy songs, you'll discover original stories about animals, life and the past.The site offers free and premium stories. If you cannot use a Korean social security number and create a login, stick to the free materials. There are enough to keep you busy.The site doesn't allow me to embed links other than to the homepage, so to find easy short stories, click on the (children's story) icon on the home page header.This is the sixth icon from the left. Short stories are displayed as a gallery.There are some great choices in there. Don't miss out on " " (Romeo and Juliet), Shakespeare's most famous love story, and "' (Thumbelina), that uplifting fairy tale by Hans Christian Andersen. 2. (Junior Naver)This fantastic library of accessible and diverse Korean short stories aggregates the best content from the Korean internet.Highly visual, fun and easy to navigate, the free site lets you access hundreds of original and famous short video stories in Korean, perfect for improving your listening skills.Their story categories include:Videos average five minutes per clip, making them easy to fit into even the busiest study schedule.Extra Resources and Recommendations: " " (The Fox and the Grapes) 3. (Channel Yes)This site is great for finding original, animated and easy Korean short stories.Simply go to (Korean children's story) to retrieve the selection and be prepared for some exciting content.Like Naver, there are video short stories. But the best part about them is that each video is accompanied by a brief blurb describing the story.This is a great help to identify key vocabulary and characters before you dive in.Navigating the site from the above section is incredibly easy, as you have the option to browse stories by themes, such as (classic) and (life).Simply click on the buttons from the section header to display a more refined selection.Extra Resources and Recommendations:This comical animal story about a friendly bear with a pressing natural need 4. Lonweb Parallel TextsLonweb has a few parallel texts in various languages. But you're not going to find authentic Korean texts here.Still, you can read about the adventures of Daisy Hamilton the detective, with parallel texts in English, Korean and Romanized Korean (as well as audio).A note about Romanization: If you're reading this post, you've probably already learned Hangul.If you haven't, I'm not sure that I would recommend picking it up alongside Daisy Hamilton or the texts in these other resources.But I also don't think it's necessarily a disadvantage that Romanization is provided here.The Romanization column in the middle separates the Hangul from the English, which pads you against getting distracted by the English translation while reading in Korean.Extra Resources and Recommendations: 5. BeelinguappAndroid App | iPhone AppThis resource is useful for immediately accessing Korean-English bilingual texts on your phone.Like Lonweb, you won't necessarily find authentic reading here. But rather parallel texts that have been translated across various languages for various levels.Texts come with "karaoke" reading—automatically self-highlighting as the audio plays—which is useful for staying focused on the Korean text and increasing your reading speed while learning new vocabulary in context.You'll find everything here, from simple lists of sentences to classic novels. 6. Naver's Bilingual (Manhwa)Webcomics come in bite-sized pieces, making each episode a perfect little mini-story.Naver offers two online manhwa (comics) sites, one in English and one in Korean, with some webtoons available in both languages.Manhwa is already great for learning through visual context clues, and the presence of English translations means you can check your understanding.Extra Resources and Recommendations: " " (The Sound of Your Heart)" — a popular South Korean webtoon by Jo Seok that has inspired two television series. Based on the author's life, it applies a bizarre drawing style and an absurd sense of humor to everyday situations and has 526 pages to read through in Korean.Wikipedia (to find more webcomics) — Find a webcomic that looks interesting and is somewhat well-known. You may be able to copy the title into Wikipedia and find the English title by switching the article language to English.Guide: How to Start Reading Korean Webtoons on Your Phone Right NowWEBTOON — site to find Korean webcomics in English. 7. Korean ComicsThis neat little blog gives you short, entertaining comics to read with optional English translations beneath them.Just hit the "English" option in the menu bar at the top of the page to hide the translations or make them visible.The translations include cultural notes—from Korean brands of alcohol and hangover cures, to film, currency and street food.Since the comics are isolated into small blocks, you can take your time with them and use the translations and cultural notes to make them into intensive mini-lessons. 8. KoreanClass101 YouTube Reading Playlists for Absolute Beginners and BeginnersAlthough they're not strictly short stories, these animated videos test your understanding of written Korean through common scenarios like buying a train ticket.You can logically deduce some word meanings from context, which helps you understand usage and aids memorization.In the videos, you'll look at Hangul and have a certain amount of time to interpret the text—such as the information on your train ticket.While these playlists don't provide extensive materials for practice, they help you get used to practical reading in time-sensitive situations.Plus, they conveniently combine reading practice with listening practice, so you can work on your listening comprehension and your accent as you read.The content available on the KoreanClass101 channel can vary for non-subscribers, but you can search within the channel to find reading resources for other levels, too.Extra Resources and Recommendations: Why Read Easy Korean Short Stories?They have simple plots and vocabulary. This makes it easy for you to focus on what matters most: the writing. The more you read, the better you'll get at making quick progress in Korean and familiarizing yourself with various Korean words, idioms and structures.They stimulate your imagination. What makes easy Korean short stories special is that they take you to a fantasy world created just for you by their authors. They'll also take your mind away from studying, enabling you to learn more naturally. This makes reading short stories a pleasant experience with positive, long-lasting outcomes for your Korean skills.They're rooted in Korean culture. Storytelling, through the tradition of (pansori)—musical storytelling—is part of Korean folklore. In pansori, the narrator usually reads singing with the narrative to give the story more emotonal impact. The art of telling stories is intrinsic to the Korean lifestyle. How to Learn Korean with Easy Short StoriesOpt for stories that you already know and read them in Korean.This will make it easier for you to focus on grammar and learning new Korean vocabulary.A great place to start looking is Korean sites or publishing houses focusing on children's literature since they often translate iconic Western stories, myths and fables.Write down new words and structures.If you don't want to break up your reading flow, use a pencil or highlighter to mark difficult vocabulary.Then return to it when you read the story a second time.Note the words in a notepad, search for them in your dictionary and try to memorize them before giving this story a third read.You'll quickly find that this keeps the process engaging and productive!Create a routine.Make reading these stories a habit, and don't be afraid to set a fixed daily time to read them.If you have limited time, try to read at night when your work is completed and when you have plenty of time to relax.Look at dead time in your schedule and turn it into productive time. Start reading while riding the subway, waiting at the dentist's office or when stuck at home waiting for a delivery.Read stories in chunks of two or three.The best way to make reading in Korean more manageable is to split the stories into sections and read them over multiple sessions.This makes them more digestible and will help you get excited about the stories you're reading. And if you can't wait for the next session to read the next chunk, by all means, don't resist!Combine reading with writing, listening and speaking exercises.Every Korean short story you read should be accompanied by exercises that strengthen the other language skills.And thanks to today's technology, you can use an app or website to practice them while reading.For example, if you watch a short story on FluentU, you can use the built-in tools.These eight resources are treasure troves of memorable and inspiring Korean short stories.If you read them regularly and follow these tips, I have no doubt that you'll start seeing your Korean skills skyrocket soon. If you enjoyed this post, you're already halfway to having the time of your life learning Korean with FluentU! FluentU makes it possible to learn with K-pop videos, funny commercials, entertaining web series and more. Just a quick look will give you an idea of the variety of FluentU videos on offer: FluentU really takes the grunt work out of learning languages, leaving you with nothing but engaging, effective and efficient learning. It's already hand-picked the best videos for you (which are organized by level and topic), so all you have to do is simply choose any video that strikes your fancy to get started. Each word in the interactive captions comes with a definition, audio, image, example sentences and more. Access a complete interactive transcript of every video under the Dialogue tab, and easily review words and phrases from the video under Vocab. You can use FluentU's unique Quiz Mode to learn the vocabulary and phrases from the video through fun questions. FluentU keeps track of what you're learning, and tells you exactly when it's time for review, giving you a 100% personalized experience. Review sessions use video context to help embed the words in your memory. Start using the FluentU website on your computer or tablet or, better yet, download the FluentU app from the iTunes or Google Play store. Click here to take advantage of our current sale! (Expires at the end of this month.) Looking for the RIGHT reading material that you can handle?Tired of boring stories and typical fables you always see in language textbooks?If YES, you need this book as it contains: 24 easy-to-read but fun stories with compelling twists, delightful humor, and strategic wordplay designed for fast, effective learning A vocabulary list for each story (no need for a dictionary) English translation added below each story that helps you self-check your reading comprehension An entire grammar section that explains must-learn grammar points (PLUS real-life example sentences) Illustrations that keep you entertained and help you follow the storyline Free audio. Don't just read. Listen to the stories! After finishing this book, you will: Feel confident reading in Korean for the first time Have added +770 words and phrases to your vocabulary Have learned +60 most common grammar rules Know how to conjugate verbs Story List Story 1: Home Sweet Home Story 2: Mr. Fly's Weapon Story 3: A Surprising Discovery Story 4: Unanswered Questions Story 5: A Clever Child Story 6: The Miserable Life of an Office Worker Story 7: Where Did the Dog Go? Story 8: According to My Experience... Story 9: The Power of a Rumor Story 10: The Dead Do Not Speak Story 11: About Being Old Story 12: Beware of Laziness Story 13: Bloody Fatigue Story 14: The Evolution of Sleep Story 15: The Wrong Wish Story 16: Food & Word Pairing Story 17: Salty and Annoyed Story 18: The Wild Wisdom Story 19: A Forever-Crying Village Story 20: A Fateful Photo Shoot Story 21: The Bizarre Land Story 22: A Stinky Choice Story 23: A Gratitude Journal Story 24: The Strange Weather Forecast Pick up your copy now and step up your Korean today! ~ I'm Koreanstudyjunkie. You did it! You know the best way to acquire words in your target language is by reading?Yep. It sure is. For that reason, I'll be showing you a couple short stories that I think are pretty fun and interesting with useful to know vocab. There will be one easier story and one harder story.As I do with most of the stories I post, I got this one from LingQ. You can check out LingQ and the many, many stories for all levels that they have there. . . . 가 . . . 가 . . . [Vocabulary / Phrases Breakdown: V- present progressive; verb + ing = what + object markerV()ㄹ = I don't know (what) to Verb = = That (thing) + subject marker - so, very, too (much)Eun-ji is puttin on clothes in the morning. She doesn't know what to wear. She looks in her closet. She can see a brown skirt in her closet. But it is very cold today. She can see black pants in her closet. But they are too old. And today she has a meeting at work. Eun-ji wears a brown skirt. She looks pretty, but her legs are cold. . . . 가 . . . 가 . . . 가 . . . 가 . . . [Vocabulary / Phrases Breakdown: - cafeteria, restaurant - decide what to eat - to try eating something - too much, too manyV/- have to, should do - not especially, not particularly 1. ?2). 73). 가?4). ?5). ?6). ?7). ?8). ?Sang-hyun is at a restaurant with his friend. It is their first time at this restaurant. They are deciding what to eat. Sang-hyun wants to order three different foods. This is because he wants to try the new foods in the menu. But if he orders too much food, He has to pay more than his friend. Allen's friend Sang-hyun is not that hungry. So Allen's friend orders some small dishes. So, Allen also decides to order only a few small dishes.1. ?3). 4). 가5). 가7). 8). 가9). 가10). 가2). 가3). 가4). 가5). 가6). 가7). 8). 가 That's all for this post! We have more reading materials posted as blogs on this site as well, feel free to check out the related posts below for more reading practice. You can click here to get my Korean storybook. It has 115 pages total, 13 different interesting stories with English translations, 13 vocab lists, and around 75 comprehension questions all with answers. Click HERE to learn more about it. 17Engaging StoriesOur carefully crafted stories make learning Korean enjoyable and immersive.46,000+ App DownloadsThousands have downloaded our apps to enhance their Korean language skills.14,000+Monthly UsersJoin our vibrant community of learners, enhancing their skills every month. Are you currently studying Korean and also love to read? Then Korean short stories can be perfect for you! Of course, you may not immediately be reading an entire novel in Korean. However, you can enjoy numerous Korean stories while your Korean reading comprehension and language skills soar. Reading can be one of the most fun and fastest ways to learn Korean – not to mention one of the most valuable methods to do so. So, how do you then get started finding these short stories in the Korean language that is a perfect fit for you? If you keep reading, we'll let you know! Get "Korean Short Story" Free PDF Guide Why should you read short stories in Korean? There are various reasons why you should add some short stories in Korean into your life. They are easy to understand They usually have a plot that's easier to follow in comparison to a full-fledged novel. Their vocab may be easier to comprehend since many stories are directed toward a young audience. You no longer need to rely on Korean romanization to know what the story is about. With the help of these stories, you can better understand Korean grammar and the general way of writing. Plus, you'll get more accustomed to Korean idioms and whatnot! They are fun to read Additionally, studying Korean through something imaginative and creative, rather than a traditional school book, is a lot more fun. And on the side, it may easily help you build your creativity in Korean and enhance how you learn by letting you not overthink it. You'll know more about Korea Not to mention, reading these stories is also a gateway to knowing more about Korean culture – both traditional and modern – and, naturally, getting a deeper understanding of the way a Korean person thinks, speaks, and behaves. So, if Korean culture interests you, reading these stories in Korean seems like a must! How to learn Korean by reading Korean short stories and fairy tales? Now that you know why you should read these stories, here are some ways to do it. Choose stories that you know about If possible, start by reading short stories that you are already familiar with. It is more understandable, even if your understanding of Korean isn't perfect, when you already know the characters and what it is about. That way, you can focus on picking up specific vocabulary and grammar structures. You also will not be met immediately with frustration over understanding the narrative itself and having to stop translating every sentence. You can indeed find some world-famous stories translated into Korean by searching online! Take notes Whether the stories you are reading are familiar or new, take some notes. Create a list of Korean words like nouns, grammar, phrases, and sentences. It's incredibly beneficial to write them all down, even if it may seem like a tedious task. But it will help you remember them better, and not forget them quickly, and you'll think yourself for it later. Once you've gone over and translated all that you've written down, and spent a little bit of time memorizing them, try reading through the story again. During this review, see how much you understood without the dictionary. It'll also help you a great deal with your Korean studies if you can officially include reading stories into your Korean routine. Take it slow Lastly, although these stories are described as short, there is no need to read the whole story in one sitting if it feels too overwhelming, especially for beginners. It is totally fine to read just a little bit each time! Even if you just read once a week, you'll have done an excellent reading practice and created huge progress as you learned a lot of new useful, and interesting words. Get "Korean Short Story" Free PDF Guide Resources for Korean Short Stories Reading is the best way to learn languages for some. Here are some links to useful books, sites, and apps with short stories to help you with your Korean studies. 90 Day Korean Short Stories. This resource will provide you with a downloadable PDF with short stories followed by short exercises to test your comprehension. It'll also provide you with tips on how you can improve your reading skills and ways how to use the PDF. Short Stories in Korean for Intermediate Learners. This resource was put together with intermediate Korean learners specifically in mind. It will even develop a word list to speed up your search for unfamiliar and difficult vocabulary. Story Korean. On this free website, you can find stories in Korean for both beginner-level and intermediate learners. These stories also come up with a word list and even cultural notes. There are only a few stories on this website, but all of them are popular stories that all Korean children have heard many times, such as bedtime stories or otherwise. Beelinguapp. This is a website and application with which you can study Korean by reading different texts and stories. It has a couple of cool functions, such as suggesting to you which words you should pay particular attention to and listening to audio as you read the texts in Korean through videos. Whether you're learning English, Korean, Spanish, or other languages, you can find them here. Naver Manhwa. Reading Korean webcomics can also be seen as a type of short story. The free Naver website has a huge collection that they post for you to read. As it's a Korean website for Koreans, it may be a little tougher to navigate, but once you find some cool manhwas to read, you'll start having a blast. Korean Comics. This is more of a blog-like website that you can use to read Korean stories and learn new words and speaking patterns. Wrap Up Using the resources above can definitely improve your reading skills and Korean language skills in general! You can also refer to our blog post on Korean children's books to find something to read. While children's books and fairy tales are not the same as short stories, it's an excellent resource for learning Korean. After all, even Korean children learn to read Korean by reading these books. You can also access a course on Korean stories by signing up for our 90 Day Korean membership. Now you know what benefits can come from reading Korean stories and some awesome sites to get started reading them! Have you ever read Korean short stories before? And what kind of stories do you typically like to read? Let us know in the comments! Was this post helpful?YesNo Hi Korean learners! Today, we meet again for another Korean listening and reading practice for beginners. This Korean short story is targeted towards beginners. About the story: Binu and Luk are talking about their dinner. What about ordering [..] BEGINNERS – Korean Short Story : Shall We Order? Read more StoryKorean is dedicated to enhancing your learning experience. We gather insights through data analytics and feature curated third-party advertisements to support our services. For details on how we handle your information, kindly refer to our Privacy Policy.All content on this site is the exclusive property of StoryKorean. Reproduction or distribution without explicit written consent is strictly prohibited. What do I get with the lifetime membership?You can browse all of the StoryKorean stories completely ad-free, track your story progress, use dark mode, access different audio speeds, get more highlight translations, and synchronise your progress across different devices. Is lifetime membership really forever?Yes. Even as StoryKorean grows, your access will never change and you will never have to pay more. StoryKorean has already been online for five years and plans to stick around for a long time.Can I cancel my lifetime membership?You can, but cancellations are fully non-refundable and irreversible. If you want to get all the premium features again, you will need to purchase another lifetime membership.Can I transfer my lifetime membership?Unfortunately, memberships are non-transferable. Please make sure that you are logged in to the account you want to apply lifetime membership to.Why should I upgrade?Upgrading to a lifetime membership helps keep StoryKorean online in both web and app form. StoryKorean is a small, independent project that relies on your support to continue. AllKorean CultureKorean GrammarKorean PhrasesKorean Short StoriesKorean VocabularyLearning Korean TipsKorean Short Stories for Korean Language Learners – Practice ReadingEnjoyKorean short stories designed for Korean learners. Improve your reading skills with engaging stories for beginners and intermediate levels.Korean Short StoriesDiscover the best Korean love story drama series to enjoy and learn Korean at the same time! Includes emotional quotes, beginner-friendly sentence breakdowns, and must-watch romantic Korean dramas.Korean Short StoriesAre you ready to be transported to a world of wonder and enchantment? Look no further than "Flower Friends", a captivating collection of Korean short stories now available in English.Korean Short StoriesEnter the world of "Korean Wildlife (Present Tense)" where learning Korean is an adventure. This compilation of beginner-level Korean short tales, set in the present tense, offers a fun and effortless way to expand your Korean language skills and comprehension.Korean Short StoriesLearn Korean effortlessly with Korean story in English. Explore engaging tales like 'Junho's Gift' and enhance your language skills while enjoying great stories! StoryKorean is dedicated to enhancing your learning experience. We gather insights through data analytics and feature curated third-party advertisements to support our services. For details on how we handle your information, kindly refer to our Privacy Policy.All content on this site is the exclusive property of StoryKorean. Reproduction or distribution without explicit written consent is strictly prohibited. StoryKorean is dedicated to enhancing your learning experience. We gather insights through data analytics and feature curated third-party advertisements to support our services. For details on how we handle your information, kindly refer to our Privacy Policy.All content on this site is the exclusive property of StoryKorean. Reproduction or distribution without explicit written consent is strictly prohibited. . . . " 가 ? . . . 가 ? ? . . . tokki-neun eotteon dongmul in-ji saenggak hae bose-yo. 'tokki' ha-myeon mwo-ga je-il meonjeo saenggak na-yo? geobugi-neun eotteon dongmul in-ji saenggak hae bose-yo. 'geobugi' ha-myeon mwo-ga je-il meonjeo saenggak na-yo? i iyagi-eseo tokki-wa geobugi-neun eotteoke geuryeoji-go isseulikka-yo? geuri-go tokki-wa geobugi sai-e museum ir-i isseulikka-yo? chucheuk hae bose-yo. 'Think about what kind of animal a hare is. When you hear 'tortoise,' what do you think of first? When you hear 'tortoise,' what do you think of first? In this story how do you think the hare and the tortoise are depicted? And what kind of events do you think arise between the hare and the tortoise? Try and guess.[] 가 yennal aju jag-eun san-e tokki-wa geobugi-ga sarass-seumnida. tokki-neun san-e jag-eun dongmul-deul jung-eseo je-il ppall dalill su isseo-seo hangsang jalan cheoq-eun haess-seumnida. tokki-ga neomu ppeogi-nikka geobugi-neun jon bogi-ga sireoss-seumnida. geobugi-neun tokki-reul nollyeoj-u-go sipeo-seo oneul nal tokki-bante mal haess-seumnida.Once upon a time, a hare and a tortoise lived in a very small mountain. Because the hare was the fastest of all the small animals in the mountains, it always showed off (lit. 'pretended it was born well'). Because the hare bragged too much, the tortoise did not really like the sight of the hare. The turtle wanted to play a joke on the hare, so one day it told the hare:[] 가 ? ? . . . "Jeo, tokki-nim, oneul nalssi-ga cham jochi-yo? uri simsin han-de dalli-gi sihab-ina han-beon ha-myeon eotteol-kkayo? tokki-nim-eun goengjang-hi ppareu-sinikka mullo tokki-nim-i igi-sil geo ye-yo. "Hey, Master Hare, isn't the weather really quite nice today? Since we are bored, what if we tried to do a running competition? Because Master Hare is very fast of course you will win. "[] 가 ?"geu-reom dangyeon-hi nae-ga igi-ji. i san-eseo na-boda ppareun saram-eun eopseu-nikka. geu-reonde, jil geol ppeon-hi al-myeon-seo wae sihab-eun ha-ryeogo ha-ji?"Then of course I will win. For no one is faster than me on this mountain. By the way, why do you want to compete when you know you will lose?"[] 가 ?"ai, simsin hanikka-yo. uri sihap han-beon hae bwa-yo, ne? jin saram-i jeo-nyeog-eul hanteok naegi-ro hae-yo. teullim eops-i tokki-nim-i igi-sil geo ye-yo. "Oh, because I'm bored! Let's try competing, okay? Let's decide that the loser must treat for dinner. Without a doubt, Master Hare will win. "[] 가 . . . tokki-neun gwi-ga solgit hae jyeo-seo mal haess-seumnida.The hare was tempted (lit. its ears perked up), so it said:[] ? "geu-rae? geu-reomyeon oneul jeo-nyeok geokjeong-eun ha-ji ana-do doeget-gun, ha-ha-ha..""Really? Then I guess I won't have to worry about today's dinner, ha ha ha.. "[] 가 . . . 가 . . . tokki-wa geobugi-neun san mit-e il-neun ma-eul-kkaji dalli-ro haess-seumnida. gyeonggi-ga sijag-oeja tokki-neun ap-man bo-go ppalli-ppalli dalliyeoss-seumnida. hanchum hu gunggeum hae-jin tokki-neun dwi-reul dora boass-seumnida. geobugi-ga boi-ji anass-seumnida. tokki-neun saenggak haess-seumnida:The hare and the tortoise decided to run up to the village that was under the mountain. Just as the competition started the hare only looked forward and ran fast. A long time afterwards, the hare became curious and turned back and looked. It didn't see the tortoise. The hare thought: [] 가 . . . 가 ? ? "heung, neurim-bo geobugi-neun ajik hoiji-do aneu-nikka han-jam ja-go ga-do doeget-ji? geu-rae-do munje-eops-i igil sui isseul geo-ye. "Him, I can't see the slowpoke turtle yet, so it will be okay to go to take a quick sleep and go, right? Even so, I will be able to win without a problem. "[] 가 . . . tokki-ga jam-eul ja-neun dong-an-e-do geobugi-neun jogeum-do swi-ji anko yeolsim-hi dalliyeoss-seumnida. geurigo ja-go it-neun tokki-boda meonjeo ma-eur-e dochak hae-seo tokki-reul gidariyeoss-seumnida.Even while the hare was sleeping, the tortoise ran hard without resting even a little bit. Then the tortoise arrived at the village before the sleeping hare and waited for the hare. [] 가 eolma hu jam-eseo kkaen tokki-neun juwi-reul dulleo-boass-seumnida. yeojeon-hi geobugi-neun boi-ji anass-seumnida. After a while, the rabbit woke up and looked around at his surroundings. It still did not see the tortoise. The hare said, [] 가 . . . 가 . . . "ani, ajik-do an wasseo? yeoksi geobugi-neun neurim-bo-gun, geobugi-wa gyeongju ha-neun geon 'sig-eun juk meok-gi' ranikka. "No, have you still not arrived? As expected, the tortoise is a slowpoke. Because racing with a tortoise is an easy task (lit. 'like eating cold rice porridge.'). "[] 가 . . . saenggak ha-go ma-eul-lo naeryeo gass-seumnida.The hare thought and went down to the village. [] 가 ? 가 . . . geu-reonde eoiji doen ir immikka? geobugi-ga tokki-ri majeu-myeo insa haess-seumnida:So then what happened? The tortoise, upon seeing the hare, greeted it: [] 가 . . . 30 . . . , ! , ! "anyeong tokki-nim, jeo-neun samsip-bun jeon-e beolseo dochak hae-seo tokki-nim-eul gidari-go isseo-yo. wae i-je ose-yo? museun geup-han ir-i isseu-syeosseo-yo? eoijaetdeun tokki-nim-i jisyeosseo-nikka oneul jeo-nyeog-eun tokki-nim-i sasayo-ya get-gun-yo. ai, jja-ral gomawo-yo, tokki-nim! "Hello Master Hare, I already arrived 30 minutes ago so I have been waiting for you. Why are you coming now? Did you have some kind of important issue? Anyway, since Master Hare lost, I guess you must buy today's dinner. Wow, how nice! Thanks, Master Hare!" [] 가 . . . tokki-neun neomu hwaga nat-jiman yag-eul haess-eumikka hal su eops-i geobugi-hante jeo-nyeog-eul sa ju-yeoss-seumnida. geu-ri-go dasi-neun sihap hal tae jae-i anki-ro gyeolsim haess-seumnida.Although the hare was very angry, because it had promised to do so, the hare was forced to buy dinner for the tortoise. And the hare decided to never again sleep when competing. Congrats to our students on this LanGo-rific collection of short stories! We're very proud of your hard work and can't wait for the next session of K-class. !